

ARPAE
Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia
dell'Emilia - Romagna

* * *

Atti amministrativi

Determinazione dirigenziale	n. DET-AMB-2020-1046 del 05/03/2020
Oggetto	Reg. 1013/2006/CE e s.m.i. - Autorizzazione della Notifica IT020884 per spedizione transfrontaliera di rifiuti codice EER 191212 destinati a recupero intermedio (R12) presso impianto KAB Karntner Abfallbewirtschaftung GMBH a Klagenfurt (Austria). Notificatore: Inerti Cavoza Srl
Proposta	n. PDET-AMB-2020-1075 del 04/03/2020
Struttura adottante	Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Parma
Dirigente adottante	PAOLO MAROLI

Questo giorno cinque MARZO 2020 presso la sede di P.le della Pace n° 1, 43121 Parma, il Responsabile della Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Parma, PAOLO MAROLI, determina quanto segue.

Oggetto: Regolamento CE/1013/2006 e s.m.i. - Notifica IT020884. Procedura di notifica per il trasporto transfrontaliero di rifiuti destinati a recupero

Notificatore e produttore : "INERTI CAVOZZA SRL", Via Chiozzola 24/bis, Bogolese di Sorbolo (PR) - Italia;

Destinatario: "KAB Karntner Abfallbewirtschaftung GMBH", Ziegeleistraße 50, 9020 Klagenfurt am Wörthersee – Österreich (Austria);

Allegati: Documento di Notifica IT020884; Elenco trasportatori (Allegato A); Itinerario (Allegato B);

APPROVAZIONE DELLA NOTIFICA n. IT 020884

I. Decisione

1. La notifica per il trasporto di rifiuti non pericolosi di cui al Codice EER 19.12.12 "Rifiuti (materiali misti) prodotti dal trattamento meccanico dei rifiuti, diversi da quelli di cui alla voce 19.12.11", aventi le seguenti caratteristiche:

- Codice di Basilea/Codice OCSE: non in elenco
- Codice nazionale del paese di importazione: SN91103
- stato fisico: solido
- tipo di imballaggio: balle
- quantità totale: 1.500 tonn.

destinato a recupero intermedio (R12) presso "KAB Karntner Abfallbewirtschaftung GMBH", Ziegeleistraße 50, 9020 Klagenfurt am Wörthersee – Österreich, con successivo recupero non intermedio (R1) presso lo stabilimento CRH (Slovensko) a.s. 906 38 Rohoznik (Slowakia), oggetto di altre notifiche,

è approvata ai sensi dell'art. 9 del Regolamento CE/1013/2006 e s.m.i.;

2. L'approvazione è valida per un periodo limitato, **fino al 31 gennaio 2021**;
3. La presente decisione non è trasferibile;
4. La presente decisione è valida in combinazione con le decisioni espresse da tutte le autorità competenti interessate in questa procedura di notifica;
5. La presente decisione in particolare, con riferimento a quanto disposto dall'art. 15 lett. b) del Regolamento CE/1013/2006 e s.m.i., è valida in combinazione con le decisioni espresse da tutte le autorità interessate nella procedura di notifica relativa alla successiva spedizione di rifiuti destinati all'operazione di recupero non intermedio R1 presso lo stabilimento CRH

(Slovensko) a.s. 906 38 Rohoznik (Slowakia). Attualmente le spedizioni relative a tale tratta fanno riferimento alla Notifica AT030797 autorizzata fino al 17/03/2020.

Il notificatore dovrà pertanto trasmettere tempestivamente alla scrivente Autorità le decisioni espresse da tutte le autorità interessate nella nuova procedura di notifica relativa a dette spedizioni di rifiuti destinati alla successiva operazione di recupero non intermedio R1 presso lo stabilimento CRH (Slovensko);

6. Le eventuali condizioni e prescrizioni stabilite dalle altre autorità interessate possono differire da quelle espresse nella presente decisione;
7. La notifica e i documenti allegati ad essa sono parte integrante della decisione;
8. La decisione sarà pienamente efficace a seguito della prestazione delle garanzie finanziarie da depositare prima dell'inizio delle spedizioni dei rifiuti. Dette garanzie dovranno essere prestate in conformità al D.M. della Repubblica Italiana n. 370/1998 e dell'art. 6 del Regolamento CE/1013/2006 s.m.i., prestabili anche in tranches successive ai sensi dell'art. 6 paragrafo 8 del Regolamento CE 1013/2006 e s.m.i.

II. Condizioni

Ai sensi dell'articolo 10 del Regolamento CE/1013/2006 e s.m.i., sono di seguito indicate le condizioni cui è subordinata la presente decisione:

1. I rifiuti possono essere trasportati esclusivamente con le ditte di trasporto su gomma riportate all'Allegato A;
2. Durante la spedizione, i rifiuti devono essere accompagnati dal documento di movimento correttamente compilato in tutte le sue parti, copie delle decisioni espresse sulla notifica dalle diverse Autorità interessate, copie delle valide autorizzazioni al trasporto dei rifiuti notificati e copie delle polizze assicurative di responsabilità civile in corso di validità. In particolare, si rileva che nel campo 8 a), b) e c) del documento di movimento dovranno essere riportati i dati completi dei vettori stradali che hanno gestito i rifiuti.
3. Il trasporto dei rifiuti deve partire dal sito indicato nel campo 9 del documento di notifica e di movimento;
4. Il trasporto dei rifiuti deve essere effettuato esclusivamente negli imballaggi e secondo le modalità di confezionamento indicate nella notifica;
5. Gli automezzi di raccolta del rifiuto devono recare adeguate targhe e/o etichette sulle quali sia indicato, oltre alla natura dei rifiuti trasportati, anche il/i numero/i di telefono della o delle persone dalle quali possono essere ottenuti istruzioni o pareri in qualsiasi momento durante la spedizione;
6. Il trasporto deve rispettare le istruzioni di sicurezza;
7. Le etichette e le istruzioni di cui ai punti precedenti devono essere redatte nelle lingue degli Stati membri interessati;
8. I rifiuti devono essere trasportati all'impianto intermedio di recupero indicato al campo 10 del documento di notifica e successivamente all'impianto di recupero finale indicato al medesimo campo 10 del documento di notifica, senza passaggi da ulteriori centri di stoccaggio intermedi;
9. L'itinerario (Allegato B) non può essere modificato, fatto salvo quanto indicato nel Paragrafo III successivo;
10. Il personale addetto al trasporto deve avere competenze specifiche per la gestione dei rifiuti e degli incidenti che da esso possono derivare. In caso di incidenti o di pericolo, il trasportatore deve immediatamente avvertire la stazione di polizia competente e le autorità amministrative interessate;

III. Avvertimenti

1. La presente decisione è valida a condizione che i rifiuti notificati siano conformi ai criteri di accettazione stabiliti dagli impianti di recupero intermedio e finale;
2. Ai sensi dell'art. 13 del Regolamento CE/1013/2006 e s.m.i., se per circostanze impreviste non può essere seguito l'itinerario autorizzato, il notificatore informa al più presto le autorità competenti interessate e possibilmente prima che la spedizione abbia inizio se in quel momento è già nota l'esigenza di modificare l'itinerario;
3. Qualora la modifica dell'itinerario sia nota prima dell'inizio della spedizione e ciò implichi il ricorso ad autorità competenti diverse da quelle interessate dalla notifica autorizzata, detta notifica non può essere utilizzata ed occorre presentare una nuova notifica;
4. Ai sensi dell'art. 17 del Regolamento CE/1013/2006 e s.m.i., se intervengono modifiche essenziali delle modalità e/o condizioni della spedizione autorizzata, compresi cambiamenti nei quantitativi previsti, nell'itinerario, nelle tappe, nella data di spedizione o nel vettore, il notificatore ne informa immediatamente le autorità competenti interessate nonché il destinatario e, se possibile, prima che abbia inizio la spedizione. In tali casi è trasmessa nuova notifica, a meno che tutte le autorità competenti interessate non ritengano che le modifiche proposte non richiedano una nuova notifica;
5. Ciascuna spedizione deve essere comunicata a tutte le Autorità interessate utilizzando i documenti di cui all'art. 16 paragrafo 1 b del Regolamento CE/1013/2006 e s.m.i., almeno tre giorni lavorativi prima che la spedizione abbia inizio; le comunicazioni preventive dei viaggi devono essere fatte anche accedendo al sistema informatico "SISPED", al quale il notificatore deve essersi preventivamente accreditato, secondo quanto previsto dal Decreto Ministeriale del 22 dicembre 2016;
6. Ai sensi dell'art. 15 lettera c) del Regolamento CE/1013/2006 e s.m.i., l'impianto che effettua l'operazione intermedia R12 (KAB Karntner Abfallbewirtschaftung GMBH) fornisce, entro tre giorni dal ricevimento dei rifiuti, conferma di ricevimento dei rifiuti;
7. Ai sensi dell'art. 15 lettera d) del Regolamento CE/1013/2006 e s.m.i., l'impianto che effettua l'operazione intermedia (KAB Karntner Abfallbewirtschaftung GMBH) certifica, quanto prima e comunque entro trenta giorni dal completamento dell'operazione intermedia di recupero e non oltre un anno dal ricevimento dei rifiuti, l'avvenuto recupero intermedio (R12);
8. Ai sensi dell'art. 15 lett. e) del Regolamento CE/1013/2006 e s.m.i., l'impianto di recupero intermedio (KAB Karntner Abfallbewirtschaftung GMBH) si fa rilasciare dall'impianto di recupero finale (CRH Slovensko), quanto prima e comunque non oltre un anno civile dalla consegna dei rifiuti, un certificato che attesta l'avvenuta operazione di recupero finale dei rifiuti. L'impianto di recupero intermedio (KAB Karntner Abfallbewirtschaftung GMBH) trasmette i certificati al notificatore ed alle autorità competenti interessate indicando le spedizioni alle quali detti certificati si riferiscono;
9. Come indicato nel contratto di recupero, ai sensi dell'articolo 5 paragrafo 3 del Regolamento CE/1013/2006 e s.m.i., il notificatore ha l'obbligo di riprendere i rifiuti qualora la spedizione non sia stata effettuata come previsto o sia stata effettuata illegalmente;
10. Come indicato nel contratto di recupero, ai sensi dell'articolo 5 paragrafo 3 del Regolamento CE/1013/2006 e s.m.i., il destinatario ha l'obbligo di smaltire/recuperare i rifiuti qualora sia responsabile di una spedizione illegale;
11. Come indicato nel contratto di recupero, ai sensi dell'articolo 5 paragrafo 4 del Regolamento CE/1013/2006 e s.m.i., l'impianto di destinazione ha l'obbligo di fornire, in virtù dell'art. 15 lett. d) e, se del caso, dell'art. 15 lett. e), i certificati che attestano che i rifiuti sono stati recuperati

conformemente alla notifica e alle condizioni ivi fissate, nonché alle disposizioni del Regolamento CE sopra citato;

12. La presente decisione non riguarda permessi, autorizzazioni e licenze in materia di trasporto di beni, di mezzi di trasporto, di personale coinvolto nel trasporto;
13. La presente decisione è concessa fatti salvi i diritti di revoca in ogni momento. In particolare la decisione può essere revocata, ai sensi dell'articolo 9 paragrafo 8 del Regolamento CE/1013/2006 e s.m.i. qualora:
- la composizione del rifiuto non sia conforme a quella notificata;
 - le condizioni imposte alla spedizione non siano rispettate;
 - i rifiuti non siano recuperati conformemente alla licenza rilasciata all'impianto che effettua tale operazione;
 - i rifiuti saranno o sono stati spediti, o recuperati secondo modalità non conformi alle informazioni fornite sui, o allegate ai, documenti di notifica e di movimento;
14. Prima della scadenza di autorizzazioni al trasporto, di polizze assicurative di responsabilità civile, di licenze degli impianti di partenza e di destinazione, nonché dell'iscrizione dovranno essere trasmesse a tutte le autorità interessate le copie delle autorizzazioni o dei permessi o delle licenze aggiornate;
15. La garanzia finanziaria è valida fino al completamento delle operazioni di recupero intermedio R12 presso "KAB Karntner Abfallbewirtschaftung GMBH", Ziegeleistraße 50, 9020 Klagenfurt am Wörthersee – Österreich, e fino all'avvenuto svincolo, ai sensi dell'articolo 6 del Regolamento CEE 1013/2006 e s.m.i., che potrà avvenire solo una volta acquisiti i certificati di cui all'articolo 15 lettera d) del Regolamento CE/1013/2006 e s.m.i.;

IV. Motivazioni

Ai sensi dell'articolo 4 del Regolamento CE/1013/2006 e s.m.i. tutti i documenti e le indicazioni necessarie alla procedura di notifica sono stati trasmessi allegandoli ai documenti di notifica e di movimento.

Dalla valutazione della documentazione trasmessa non sono emerse obiezioni, anche in base a quanto previsto dall'articolo 12 del Regolamento CE/1013/2006 e s.m.i. e alle motivazioni dell'esportazione fornite dal notificatore.

La Ditta "INERTI CAVOZZA SRL", Via Chiozzola 24/bis, Bogolese di Sorbolo (PR) - Italy, in qualità di produttore dei rifiuti, è in possesso di valida autorizzazione unica ai sensi dell'art. 208 del D.Lgs. 152/06 e s.m.i. rilasciata dalla scrivente ARPAE SAC di Parma con Determinazione n. DET-AMB-2017-6717 del 15/12/2017 e s.m.i..

La società INERTI CAVOZZA s.r.l. risulta essere iscritta ai sensi dell'art. 1, commi dal 52 al 57, della Legge n. 190/2012 e del D.P.C.M. 18 aprile 2013, nell'*"Elenco dei fornitori, prestatori di servizi ed esecutori di lavori non soggetti a tentativo di infiltrazione mafiosa"* della Prefettura di Parma – Ufficio Territoriale del Governo (cd. White List) e in particolare alla Sezione II *"Trasporto, anche transfrontaliero, e smaltimento di rifiuti per conto di terzi"* a far data dal 29/11/2019 e fino al 29/11/2020.

L'Autorità di destinazione (Bundesministerium Nachhaltigkeit und Tourismus) ha trasmesso la sua decisione favorevole alla notifica in data 19/02/2020 (acquisita con prot. PG/2020/26847 del 19/02/2020).

V. Rimedi giuridici

Avverso il presente provvedimento è esperibile ricorso al TAR di Bologna nel termine di 60 gg. o in alternativa ricorso straordinario al Capo di Stato nel termine di 120 gg., entrambi decorrenti dalla data di notifica o comunicazione dell'atto o dalla piena conoscenza di esso.

Per qualunque problema derivante dalla interpretazione del presente provvedimento, si dovrà fare riferimento alla decisione espressa in lingua italiana.

SINADOC n. 33408/2019

Il Responsabile del Servizio
Autorizzazioni e Concessioni di Parma
Paolo Maroli
(documento firmato digitalmente)

Regulation (EC) No 1013/2006 of the European Parliament and of the Council of 14 June 2006 on shipments of waste – Notification N. IT020884

Notification Procedure for Transfrontalier Movement of wastes destined for recovery

Notifier company and waste producer: "INERTI CAVOZZA SRL", Via Chiozzola 24/bis, Bogolese di Sorbolo (PR) - Italy;

Consignee: "KAB Karntner Abfallbewirtschaftung GMBH", Ziegeleistraße 50, 9020 Klagenfurt am Wörthersee – Österreich (Austria);

Enclosure: Document of Notification, Carrier list (Annex A), Routes (Annex B);

APPROVAL OF APPLICATION N. IT020884

I. Notice

1. Your application for shipment of waste code EWC 19.12.12 "Other wastes (including mixtures of materials) from mechanical treatment of wastes other than those mentioned in 19 12 11", with following principal characteristics:

- Basel Code/OCSE Code: not listed
- National code in country of import: SN91103
- physical characteristics: solid
- packaging type: bales
- total quantity: 1.500 tonn.

to the company "KAB Karntner Abfallbewirtschaftung GMBH" Ziegeleistraße 50, 9020 Klagenfurt am Wörthersee – Österreich (Austria) for interim recovery operations (R12), followed to not interim recovery operations (R1) by the company CRH (Slovensko) a.s. 906 38 Rohoznik (Slowakia), covered by different Notifications;

is approved according to article 9 EEC/1013/2006 as amended;

2. The approval applies for a limited period, until **31 January 2021**;
3. This approval shall not be transferable;
4. This consent is only valid in combination with the consent issued by all the competent authorities involved in this notification procedure;
5. Moreover this consent, referring to Article 15 lett. b) EEC/1013/2006, is only valid in combination with the consent issued by all the competent authorities involved in the notification procedure relating to not interim recovery operations (R1) by the company CRH (Slovensko) a.s. 906 38 Rohoznik (Slowakia). Currently these shipments are referred to the notification procedure n. AT030797 authorized until 17 march 2020.
Therefore the notifier will have to provide promptly to this authority the consents issued by all the competent authorities involved in the new notification procedure relating to not interim recovery operations (R1) by the company CRH (Slovensko);
6. It should be specifically noted that the respective limitations of the other authorities involved might differ from this consent;
7. The application as well as the indications and the documentations referring to this application are part of this consent;

8. The approval shall take effect under the condition that according to Article 6 EEC/1013/2006 a financial guarantee in a sufficient amount is deposited in due time before beginning shipment. Before and during waste shipping notifier will must provide financial security according decree no. 370 (September 3, 1998) of Italian Ministry of the Environment, and will be respected the conditions according Article 6 of EEC-Regulation 1013/2006 of June 14, 2006;

II. Conditions

According to article 10 EEC/1013/2006, the following conditions are ordered:

1. Only the carriers listed in Annex A must be used for shipments, according to the route hereby attached (see Annex B);
2. During the expedition, the waste must be accompanied by a movement document correctly completed in all its parts, copies of approvals of Authorities involved about notification, copies of valid approvals issued to the transporter of waste and copy of valid insurance policy relating to damage to third parties. Movement form must be filled in fields 8 sub a), b), c) based on every route vectors managing wastes;
3. Shipments must only come from the place of accumulation indicated in box 9 of the notification form;
4. Transport of wastes has to be effected only in receptacles which are admitted for such purpose;
5. Containers must show adequate labels which indicate, as well as the nature of waste, its quantitative and composition, the telephone number of the persons who, anytime during the shipping, shall give advises and opinions if required, and finally, the identity of the initial producer of the waste;
6. Transport shall respect safety instructions;
7. Labels and instructions just mentioned above must be written in the languages of the interested States;
8. Wastes have to be transported to the interim recovery facility indicated in the field 10 of notification form and then to the not interim facility indicated in the same field 10, with no further intermediate storage;
9. The route attached to this approval (Annex B) must not be deviated from, except as stated in the following Paragraph III;
10. Personnel in charge of the transport has to be familiar with the dangers in handling wastes and be able to take appropriate measures in case of accidents. All cases of damage which may occur during the transport have to be notified immediately to the competent police station and the competent administration authorities;

III. Notes

1. The approval shall only be valid to the extent that the waste complies with the contractually specified acceptance criteria of the intermediate and final recovery facilities;
2. According article 13 EEC Regulation 1013/2006, if unforeseen circumstances can not be followed the same route, the notifier shall inform the competent authorities involved, as soon as possible, and preferably before the shipment starts if the need is already known to modify the route;

3. If the modification is known before the shipment starts and this involves competent authorities other than those concerned in the notification is authorized, such notification can not be used and must submit a new notification;
4. According to article 17 EEC Regulation 1013/2006, if any essential change of details and/or conditions of the shipment that is authorized, including changes in the quantities provided in the itinerary, in stages, date of shipment, carriers, the notifier shall immediately inform the authorities involved and the consignee and, if possible, before the shipment starts. In such cases a new notification shall be submitted, unless all the competent authorities concerned consider that the proposed changes do not require a new notification;
5. Each shipment must be announced to this Authority of dispatch and the other competent authorities using the documents according to article 16 paragraph 1b of EEC Regulation 1013/2006 three working days prior to the actual shipment; this same prior information about shipments must also be uploaded to the SISPED system, for which the notifier have to get his credentials in advance, according to decree 22nd december 2016 of Italian Ministry of the Environment;
6. According to article 15 paragraph 1c of EEC Regulation 1013/2006, the intermediate consignee (KAB Karntner Abfallbewirtschaftung GMBH) has to confirm the receipt of wastes within three days after receipt of wastes in recovery plant;
7. Waste intermediate and final recovery certification has to be sent to notifier and all involved authorities according article 15 paragraph 1d-1e and article 16 paragraph e) of EEC Regulation 1013/2006;
9. As indicated in recovery contract and according to article 5 paragraph 3 EEC Regulation 1013/2006, the notifier shall take back the waste if the shipment or recovery have not been made as provided in the notification or have been carried out illegally;
10. As indicated in recovery contract and according to article 5 paragraph 3 EEC Regulation 1013/2006, the intermediate consignee shall recover/dispose the waste if he's responsible of illegal shipment;
11. As indicated in recovery contract and according to article 5 paragraph 4 EEC Regulation 1013/2006, the facility of destination has to provide, in accordance with Article 15(d) and, where appropriate, Article 15(e), the certificates that the waste has been recovered in accordance with the notification and the conditions specified therein and the requirements of the EEC Regulation 1013/2006;
12. This consent does not affect other consents, permissions or licenses, especially the requirements established for transport of dangerous goods, on the wastes transported, the means of transport, the personnel involved and the consignment notes to be carries along with;
13. This consent is given reserving the right of revocation at any time. It is not transferable. In particular it can be revoked according to article 9 paragraph 8 EEC Regulation 1013/2006. It can be revoked especially in case of incorrect and incomplete indications in the application, of non-compliance with the additional conditions or violation of the rules of the Regulation EC n° 1013/2006 and of national law on shipment of wastes;
14. Before the expiry of the permits to transport, the third party motor and environmental insurances to transport, or the certification of the departure and the destination plants, the new or updated certificates will be provided to all the authorities concerned;
15. The financial guarantee is valid until the completion of interim recovery operations R12 (KAB Karntner Abfallbewirtschaftung GMBH", Ziegeleistraße 50, 9020 Klagenfurt am Wörthersee – Österreich) and until its release according to article 6 EEC Regulation 1013/2006. The financial

guarantee or equivalent insurance shall be released when this Authority of dispatch will receive the certificates referred to Article 15(d) EEC Regulation 1013/2006;

IV. Reasons

According to article 4 EEC Regulation 1013/2006, all documentation and indications necessary for the notification procedure have been submitted, as well as the notification document.

The documentation submitted did not give any reason for raising objections against the shipments applied for, including with regard to article 12 of the Regulation and to the reasons provided by the notifier about shipment to foreign waste recovery plants.

The company INERTI CAVOZZA Srl, acting as notifier and waste producer, has valid consent to waste management issued by this Authority (N. DET-AMB.2017-6717 on 15 december 2017), according to article 208 Italian legislative decree n. 152/06 as amended;

The company INERTI CAVOZZA Srl appears to be registered, pursuant to art. 1, paragraphs from 52 to 57 of the Italian Law No. 190/2012 and of the Italian D.P.C.M. April 18, 2013, in the "List of suppliers, service providers and executors of works not subject to attempted mafia infiltration" of the Parma Prefecture – Territorial Government Office (so-called White List) in Section II "Transport, including cross-border, and disposal of waste on behalf of third parties" starting from 29/11/2019 until 29/11/2020.

The competent Authority of destination (Bundesministerium Nachhaltigkeit und Tourismus) sent its consent on 19 February 2020 (ref.n. PG/2020/26847 on 19 February 2020).

V. Instructions of legal remedy

Please note that against this consent may be challenger in court before the local Administrative Court within sixty (60) days of notification of this and extraordinary appeal to the Head of Italian State within one hundred twenty (120) days of notification.

For any problem arising from interpretation of this consent, it should be considered consent in Italian language.

Person in charge
Paolo Maroli
(*digitally signed document*)

Notifica IT020884

ELENCO DELLE DITTE DI TRASPORTO

Nell'ambito della presente notifica verranno utilizzati i seguenti vettori per i trasporti via strada:

Persona da contattare (Referente unico): Sig. Christian Drosig

E-mail: office@drosig-transporte.at

Phone n°: +43-3185/30645

Fax n°: +43-3185/30656

PERCORSO SU STRADA		TRATTA INTERESSATA	
Nr.	VETTORE	Italia	Austria
AUSTRIA			
1	HIRSCHHOFER TRANSPORT GMBH Etrichstraße 24, 2542 Kottingbrunn <i>n° Registrazione e data:</i> Lizenz Nr. AT-N-G-15-0046 del 22/04/2015 Albo Nazionale Gestori Ambientali VE24651 del 29/08/2017 <i>Assicurazione:</i> Polizze rilasciate dalla Veritas Treuhandgesellschaft für Versicherungsüberprüfung und -vermittlung m.b.H.	X	X
SLOVENIA			
2	JOZE DRUZOVIC S.P. Dolge njive 6, 2232 Volicina SLO <i>n° Registrazione e data:</i> Licenca st. 016167 del 30/07/2018 Albo Nazionale Gestori Ambientali BZ04220 del 12/07/2019 <i>Assicurazione:</i> Polizze rilasciate dalla Zavarovalnica Sava d.d.	X	X

PERCORSO SU STRADA		TRATTA INTERESSATA	
Nr.	VETTORE	Italia	Austria
3	TRANSPORT ROJKO GREGOR ROJIKO S.P. Ljutomerka cesta45, 9250 Gornja Radgona SLO <i>n° Registrazione e data:</i> Licenca st. 016146 del 11/07/2018 Albo Nazionale Gestori Ambientali TS06094 del 21/12/2016 <i>Assicurazione:</i> Polizze rilasciate dalla Zavarovalnica Triglav d.d.Obmocma enota Murska Sobota	X	X
4	AVTOPREVOZNISTVO BOJAN TRATNJAK S.P. Dupleska Cesta 134 SLO 2000 Maribor <i>n° Registrazione e data:</i> Licenca st. 015480 del 15/12/2017 Albo Nazionale Gestori Ambientali TS06508 del 10/07/2018 <i>Assicurazione:</i> Polizze rilasciate dalla Zavarovalnica Triglav D.D. e Adriatic Slovenica d.d.	X	X
CROAZIA			
5	AUTOPRIJEVOZNIK JUROVIC STJEPAN Strukovec 69 HR 40314 Selnica <i>n° Registrazione e data:</i> Licencija br. UP/I-340-02/13-17/1005 del 23/05/2013 Albo Nazionale Gestori Ambientali BZ03744 del 22/08/2017 <i>Assicurazione:</i> Polizze rilasciate dalla Triglav Osiguranje d.d.e Euroherc Insurance PLC	X	X

PERCORSO SU STRADA		TRATTA INTERESSATA	
Nr.	VETTORE	Italia	Austria
6	KONTRANS D.O.O. Varazdinska 46, 42208 Babinec , Cestica Croatia <i>n° Registrazione e data:</i> Licencia c. UP/I-340-02/14-17/568 del 02/05/2014 Albo Nazionale Gestori Ambientali TS06226 del 12/04/2017 <i>Assicurazione:</i> Polizze rilasciate dalla Heuroherch	X	X
7	ALMI - TRANS Pleskovec 75, 40311 Lopatinec Croatia <i>n° Registrazione e data:</i> Licencia c. UP/I-340-02/14-17/178 del 07/02/2014 Albo Nazionale Gestori Ambientali BZ03896 del 09/05/2019 <i>Assicurazione:</i> Polizze rilasciate dalla Hok Osiguranje e Wiener Osiguranje	X	X
8	HUDEK – TRGOTRANS D.O.O. BilJevec 77 , 42243 Marusevec Croatia <i>n° Registrazione e data:</i> Licencia c. UP/I-340-02/13-17/943 del 21/05/2013 Albo Nazionale Gestori Ambientali TS06563 del 05/05/2016 <i>Assicurazione:</i> Polizze rilasciate dalla Adriatic Osiguranje d.d. e Generali	X	X

Inerti Cavoza s.r.l.

via Chiozzola, 24/bis - Bogolese di Sorbolo
43058 Parma - Italy
tel. 0521 604508 - fax 0521 604594
cap.soc. € 21.000,00
Reg.Impr./C.F.eP.I. 01668030347



UNI EN ISO 14001:2015

GESTIONE AMBIENTALE VERIFICATA
Reg.n.IT-001623

UNI EN ISO 9001:2015



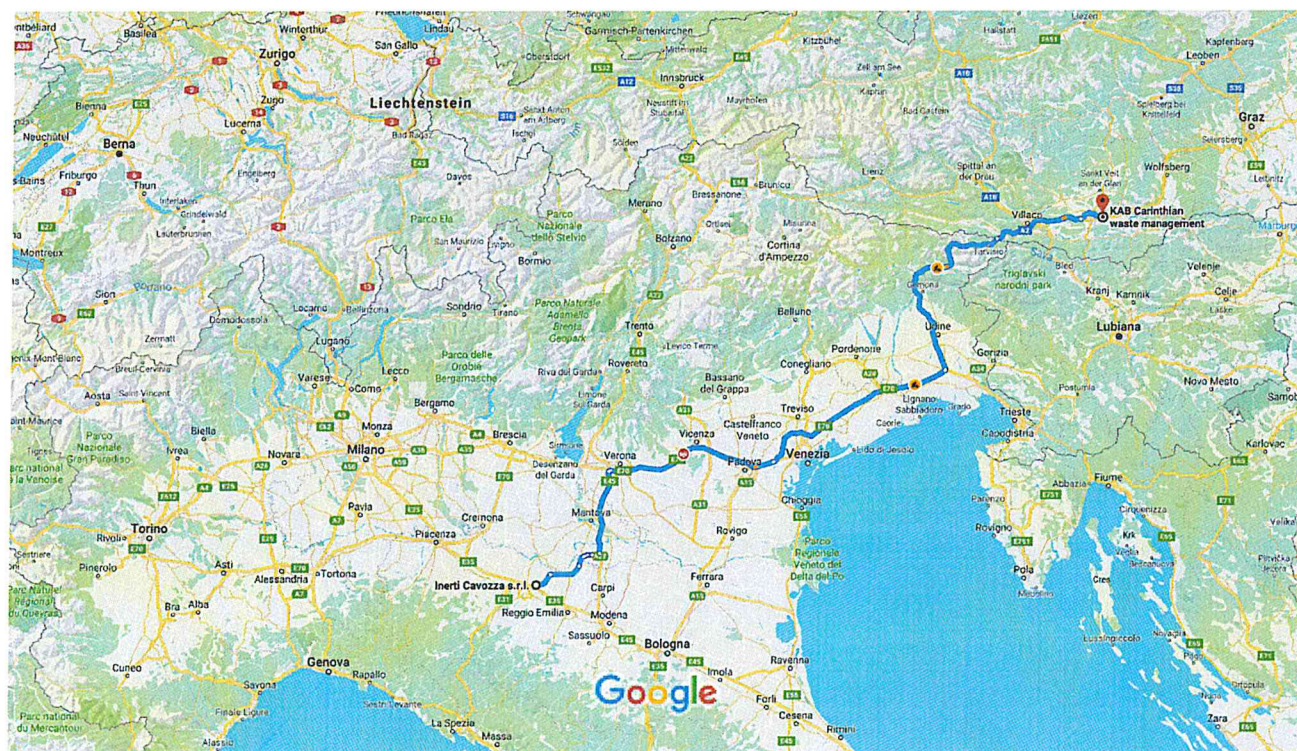
Inerti Cavoza s.r.l.
trasformiamo
il **rifiuto** in **risorsa**
www.cavoza.it
info@cavoza.it
cavoza@legalmail.it

INERTI CAVOZZA SRL – KAB KARNTNER**ITINERARIO PRINCIPALE PREVISTO:**

**Parma (IT) → Verona (IT) → Padova (IT) → Udine (IT) → Tarvisio (IT) → Villach
(A) → Klagenfurt (A)**

DISTANZA TOTALE DEL PERCORSO:

Km 495 ≈ 497



Dati cartografici ©2019 GeoBasis-DE/BKG (©2009), Google 20 km

Via Chiozzola, 43058 Boqulese di Sorbolo PR

48 min (47,7 km)

1. Procedi in direzione ovest verso Str. di Chiozzola in Bogolese
 Strada a traffico limitato
57 m
2. Svolta a sinistra e prendi Str. di Chiozzola in Bogolese
1,2 km
3. Svolta a sinistra e prendi Via Mantova/SP62R
11,3 km
4. Alla rotonda prendi la 2^a uscita e prendi Via Strada della Cisa/SP62R
190 m
5. Svolta a destra allo svincolo per Milano/Bologna/A22/Modena/Brennero/Guastalla/Viadana/Mantova
300 m
6. Entra in Str. Cispadana/SP62Rvar
18,2 km

Inerti Cavoza s.r.l.

via Chiozzola, 24/bis - Bogolese di Sorbolo
43058 Parma - Italy
tel. 0521 604508 - fax 0521 604594
cap.soc. € 21.000,00
Reg.Impr./C.F.eP.I. 01668030347



Inerti Cavoza s.r.l.
trasformiamo
il **rifiuto** in **risorsa**
www.cavoza.it
info@cavoza.it
cavoza@legalmail.it

INERTI CAVOZZA SRL – KAB KARNTNER**ITINERARIO ALTERNATIVO:**

Parma (IT) → Bologna (IT) → Padova (IT) → Udine (IT) → Tarvisio (IT) →
Villach (A) → Klagenfurt (A)

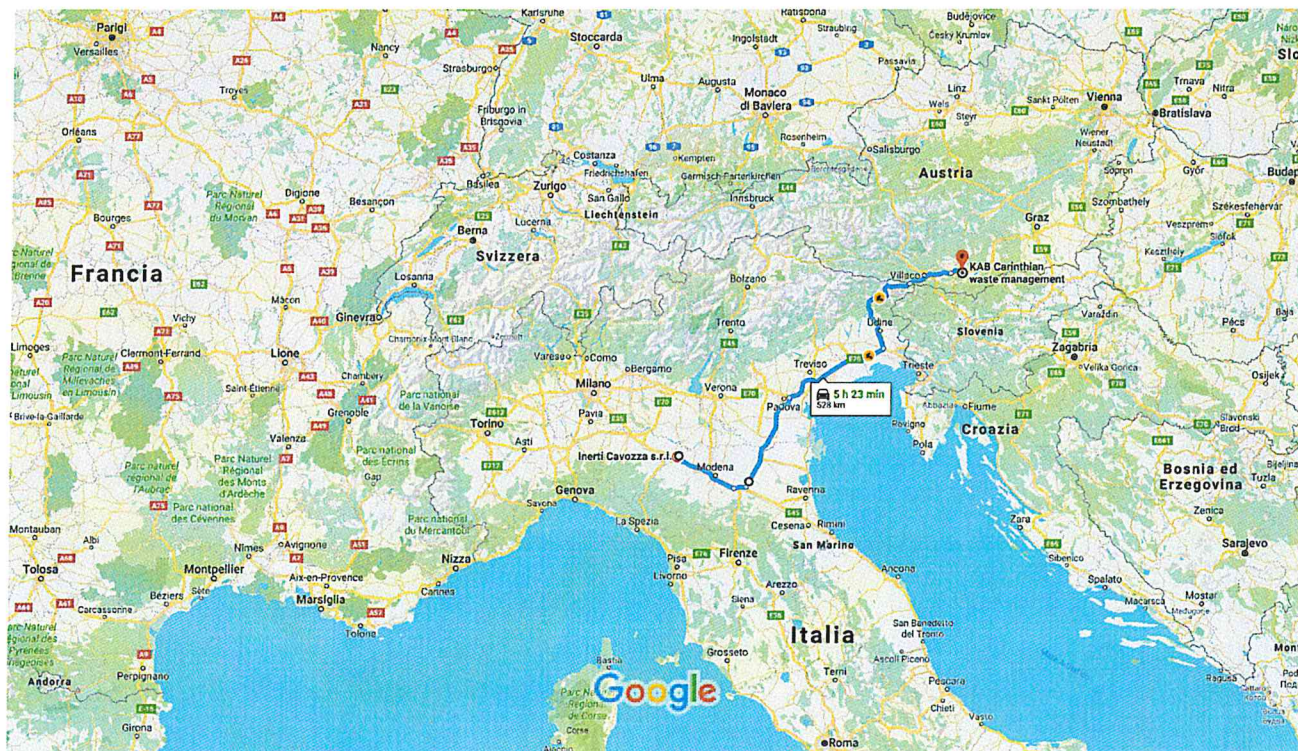
DISTANZA TOTALE DEL PERCORSO:

Km 528 ≈ 530 *(base di calcolo per l'importo della garanzia finanziaria)*



da Inerti Cavoza s.r.l. a KAB
Carinthian waste management

In auto 528 km, 5 h 23 min



Dati cartografici ©2019 Google, GeoBasis-DE/BKG (©2009), Inst. Geogr. Nacional 50 km

Inerti Cavoza s.r.l.

Via Chiozzola, 43058 Bogolese di Sorbolo PR

Prendi A1/E35 a Parma da Str. di Chiozzola in Bogolese, Str. Traversante Pedrignano e Str. Nuova Naviglio

10 min (6,9 km)

- ↑ 1. Procedi in direzione ovest verso Str. di Chiozzola in Bogolese
⚠ Strada a traffico limitato
57 m
- ↩ 2. Svolta a sinistra e prendi Str. di Chiozzola in Bogolese
1,2 km
- ↗ 3. Svolta a destra e prendi Via Mantova/SP62R
160 m
- ↗ 4. Svolta a destra e prendi Via Bogolese
400 m
- ⦿ 5. Alla rotonda prendi la 1^a uscita e prendi Str. Traversante Pedrignano
2,5 km
- ⦿ 6. Alla rotonda prendi la 2^a uscita e prendi Via Versailles
290 m

SI ATTESTA CHE IL PRESENTE DOCUMENTO È COPIA CONFORME DELL'ATTO ORIGINALE FIRMATO DIGITALMENTE.